Ջուրր, ա. ընա. 2. նա-ա-ա-ա-նի-ն. mal, dommage; 2. malheur, mauvais état d'une chose.

Ջուրկ(թ), ա. ընա. 2. նա-րի-ա-ր հա-յւ. mal, dommage, préjudice; 2. nécessité, urgence.

Ջուխա, ա. պ-պայ. (herbe d') hy(s)sope (hyssopus officinalis).

Ջուխր, ա. պե- **Ջըխր**:

Ջօ(ն)գա, պ. նարբ. նա-պ-րե-այ քնդ-ա նարնի. hameçon; plomb de l'hameçon.

Ջօր, պ. (գու-վվէթ.) ղջա-նի-ն. 2. (՛իւնի. ձէպր.) բա-նա-նի-ն. force; 2. force, contrainte, violence.

— **իչ**. ընբդ գէա-ա-րին. affaire difficile.

— **ուն նէ՞ սիր. դի՞ ա-պ-ով ղէ-ով ա-ա ա-յդ**. quelle raison vous oblige à faire cela.

— **էթ**.)բա-նա-գ-ա-պ-ի. ա-պե-

Ջօրլամագ-ով ի-ով. forcer, contraindre, obliger.

Ջօր-ավէր, պ. ղջա-ա-ա-ր. fort, vigoureux.

Ջօրաքի, պ. (զարուրի.) բա-նի. 2. (իսի-էմիլէք. միւճպիրէն.) բա-նա-բա-ր. ա-ի-մայ. forcé; 2. à contre-coeur, malgré soi.

Ջօրթ (վիրմէք), պ. էա-էա (բա-յա-ի-ի-լ.) (lâcher un) pet.

Ջօրլու, պ. հաղջ. բա-ա-ր-ն. ա-էի-լ. ղջա-ա-ր. violent, fort, vigoureux, robuste.

Ջօր-միհա, պ. հաղջ. էա-լ. էալա-ա-ի-ր-պ. 2. գէա-ա-ա-րին. vigoureux, brave, courageux; 2. difficile.

Ջօրումպա, պ. (գիւրիհնպատ. քէժուր.) ա-րմագ գա-ա-ր նա-ա-պ էրի-էա. zédoaire.

Ջօրպա, պ. (՛ասի.) ա-պ-ագ-ո-ր-բ. նա-ա-վ-ա-բ. rebelle, séditieux.

Ջօր-պագ, պ. ղջա-ա-ր. fort, robuste.

Ջօրպալըգ, պ. ա-պ-ագ-ո-ր-բա-նի-ն. նա-ի-լ. 2. բա-նա-նի-ն. հա-բ-պ-հա-բա-նի-ն. rebellion, sédition; 2. oppression, tyrannie.

Ջօր-քեար. պ. ար բա-նա-գ-ա-պ-ի, ա-պ-ով. celui qui force, contraint.

Ւ

Ջհատա՝ զոր ոչ գտցեն ըստ կց Ե. Ի ծիւնագրուի տես ըստ կց Ե. ou Ի։
Pour les mots qui ne se trouveraient pas à la lettre Ւ voir aux lettres Ե ou Ի.

Ւեա, պ. ահ, ա. լա-ր ô! eh! écoutez!

Ւեագ, պ. պե- **Ւեագ**:

Ւեալէթ, ա. վէ-ի. նահանգ ի-ա-ա-ի-լա-նի-ն. գ-ա-ա-ա. 2. ի-ա-ա-ի-լա-նի-ն. préfecture, gouvernement, province; 2. gouvernement d'une province.

Ւեաղ, պ. (գաահվ. չէրագ քեահէսի.) բա-ի-ա. coupe.

Ւեաախ, ա. յ-. ևէա, ևլ:

Ւեաախմ, ա. (ևէր ևիւզիս. բո-ւ յի զէմին.) վէրէն էրէ-ի էրէրէ. 2. յ-. էախմ, ևլ. surface de la terre.

Ւեխմմէ(թ), ա. յ-. իմամ, ևլ:

Ւզ, պ. է (վա-ա-ց). de, par.

Ւզ-ան-ձիւմլէ պ. (օվ ձիւմլէ-ան-էն.) յայսմ ա-ի-ն-ա-նէ. ա-ա-ա-պ. de tout cela, par conséquent, ainsi.

Ւզ-գաահմ, պ. (էսքիահէն.) է վա-ի-ա-ն-ա-ա-ց. depuis les temps anciens, de toute ancienneté ou antiquité, depuis bien longtemps.

Ւզ-ձիւմլէ. հանգերձ այ-ա-. ա-ա-յայն է- այ-ագ-ա. néanmoins.

Ւզ-նէվ. (էէնիահէն.) վէրա-պէն. de nouveau.

Ւզա, ա. պե- **Ւձզա**:

Ւզա, ա. (զուլմ. ձէվս.) անէ-բա-ա-ա-նի-ն. հա-բ-պ-հա-բա-նի-ն. ւլլ-ո-ի. ղջի-ո-ի. 2. (բէնձ. բէնձիչ.) վէչ-ի. injustice, vexation, tort; 2. peine.

Ւզաձը, ա. պե- **Ւձզաձը**:

Ւզահ(ի)ր, ա. յ-. զէհր, ևլ:

Ւզան, ա. հրա-ի-ր յա-ղջա-. invitation à la prière.

— **վիրմ**. (օվ ուս.) հրա-ի-րէ-լ յա-ղջա-. inviter à la prière.